

## [Text]

**The Chairman:** Next on my list is Mr. Breau, followed by Mr. Munro, followed by Madam Appolloni.

**Le président:** Monsieur Breau, s'il vous plaît.

**Mr. Breau:** Thank you, Mr. Chairman.

First of all, I must say that I am surprised that some people, and I have heard this elsewhere than in this committee, are critical of the government's proposed change in the budget to eliminate the \$100 automatic deduction for charitable donations. I understand that some people were asking for another change that would have been a tax credit measure, but to suggest that this change will not be a big boon to non-profit organizations in the country is not to understand how canvassing is done. I have been a canvasser since I was about age 10, and I know that most canvassers know very much how the income tax system works.

They are not stupid people. They are very entrepreneurial people, and they will now be able to tell taxpayers that if they do not give any money to a charitable organization, they will not get this automatic deduction any more. This is going to be a great incentive to ordinary people . . . It will be a great boon to ordinary people. Ordinary people, who normally would not give to charitable organizations because they thought they could not afford it, will realize that they will lose the tax deduction if they do not. So I can understand making political arguments, and to suggest that it would be better to have a tax credit . . .

**Mr. McLean:** My argument . . . let the voluntary agencies make it.

**Mr. Breau:** Well, I make the same criticism to them . . .

**The Chairman:** If I may, the debate budget terminated.

**Mr. Breau:** But it was raised . . .

**The Chairman:** There will be a motion in the House . . . I am not interrupting you; I am interrupting those who are interrupting you.

**Mr. Munro (Esquimant—Saanich):** Wrong committee.

**The Chairman:** Well, members are allowed to proceed their own way. It is a friendly committee. Leave it that way. Mr. Breau has the floor.

**Mr. Breau:** Mr. Chairman, I was not commenting at all on the fact that Mr. McLean should not have raised this here, because he is correct that this has a relationship to what we are discussing. All NGOs are charitable organizations. To the extent that they were not having contributors who were low income people, who were not giving over \$100, I think this can be a boon to them. I am not suggesting that I would not like to see a tax credit approach. But to have a tax credit approach, which I would like, one would have to become a lot stricter about the designation of the organizations, because you would not want the loose interpretation of what is a charitable organization now to receive tax credits.

## [Translation]

**Le président:** J'ai maintenant M. Breau, puis M. Munro et ensuite M<sup>e</sup> Appolloni.

**The Chairman:** Mr. Breau, if you please.

**Mr. Breau:** Merci, monsieur le président.

Je dois tout d'abord déclarer que je suis surpris que certains—and ce n'est pas propre au Comité—critiquent l'élimination dans le budget de la déduction automatique de 100 dollars pour les dons de charité. Je sais que l'on avait demandé une autre modification visant à appliquer un crédit d'impôt. Dire toutefois que la modification apportée n'aidera pas les organismes à but non lucratif montre que l'on ne comprend pas la façon dont on sollicite des fonds. J'en sollicite moi-même depuis que j'ai 10 ans et je sais que les gens qui font ce genre de chose savent en général très bien comment fonctionne le régime de l'impôt sur le revenu.

Ce ne sont pas des idiots. Ils ont au contraire l'esprit d'entreprise et ils pourront maintenant dire aux contribuables que s'ils ne donnent pas d'argent aux organismes de charité, ils ne pourront plus bénéficier de cette déduction automatique. Cela sera une incitation très importante pour les gens ordinaires. Cela va rapporter. Ceux qui normalement ne donneraient pas aux organismes de charité, pensant qu'ils ne peuvent se le permettre, comprendront qu'ils perdraient de ce fait la déduction fiscale. Je peux comprendre donc que l'on puisse préférer un crédit d'impôt . . .

**M. McLean:** Ce que je suggère, c'est que les organismes bénévoles puissent s'en sortir.

**Mr. Breau:** Ma foi, je leur fais la même remarque.

**Le président:** Si vous permettez, le débat sur le budget est terminé.

**Mr. Breau:** Mais on a soulevé . . .

**Le président:** Il y aura une motion à la Chambre . . . Je ne vous interromps pas; j'interromps ceux qui vous interrompent.

**M. Munro (Esquimalt—Saanich):** Ce n'est pas le bon comité.

**Le président:** Ma foi, les députés peuvent procéder comme ils veulent. C'est un comité où l'on s'entend bien, continuons. M. Breau a la parole.

**Mr. Breau:** Monsieur le président, je ne disais pas du tout que M. McLean n'aurait pas dû soulever ce problème, car il a raison de dire que cela est lié à ce dont nous parlons. Tous les organismes non gouvernementaux sont en effet des organismes à but non lucratif. Dans la mesure où ils ne recevaient pas de contributions des couches sociales inférieures, de ceux qui ne donnaient pas plus de 100 dollars, cela pourra leur rapporter. Je ne dis pas du tout que le crédit d'impôt me semblerait une mauvaise formule. J'y serais au contraire favorable, mais il faudrait pour cela que l'on soit beaucoup plus strict sur la désignation de ces organismes, car vous ne voudriez pas que l'on interprète trop largement une telle définition pour pouvoir bénéficier de crédits d'impôt.